

# 長江製衣廠有限公司

YANGTZEKIANG GARMENT MANUFACTURING COMPANY LIMITED

(將正式更改名稱為長江製衣有限公司)

(於香港註冊成立之有限公司)

(股份代號：294)

## 董事輪值退任

在本公司於二零零五年九月二十二日舉行之股東週年大會上，陳永澤先生及楊永德先生輪值退任本公司董事，並由於個人理由，彼等不願膺選連任。

### 董事輪值退任

長江製衣廠有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)謹公佈，在本公司於二零零五年九月二十二日舉行之股東週年大會上，執行董事陳永澤先生(「陳先生」)及非執行董事楊永德先生(「楊先生」)輪值退任本公司董事，並由於個人理由，彼等不願膺選連任。陳先生及楊先生確認與董事會並無意見分歧，亦無任何有關彼等退任之事宜須知會本公司股東。

董事會謹此感謝陳先生及楊先生在彼等分別擔任本公司執行董事及非執行董事期間作出之寶貴貢獻。

承董事會命  
主席  
陳瑞球

香港，二零零五年九月二十二日

於本公佈日期，本公司董事會之成員包括陳瑞球、陳永奎、陳永棋、陳永滔、劉陳淑文、陳永燦、周陳淑玲、梁學濂\*、王霖\*及林克平\*。

\* 獨立非執行董事

請同時參閱本公布於香港經濟日報刊登的內容。